

TOURISTISCHE DIENSTLEISTUNGEN TOURIST SERVICES

--> TOURISMUS

Mit rund 3 Mio. Besuchern ist der Kölner Dom Deutschlands beliebteste Sehenswürdigkeit. Am romantischen Rhein – Weltkulturerbe wie der Dom und die Brühler Schlösser – begann im 19. Jahrhundert mit Thomas Cook der internationale Tourismus. Eine einzigartige Museumslandschaft, wie z.B. die Bonner Museumsmeile, zieht gleichzeitig Kulturbeflissene wie Schleckermäuler (Schokoladenmuseum Köln) an, Action finden Besucher in einem der ältesten und spektakulärsten Vergnügungsparks Europas, dem Phantasialand in Brühl, oder im Michael Schumacher Kart Center in Kerpen.

--> TOURISM

With around 3 million visitors, Cologne Cathedral is Germany's most popular tourist sight. Thomas Cook began international tourism here in the 19th century on the romantic Rhine – a world cultural heritage site like the Cathedral – and the Brühler Schlösser (Brühl castles). The unique museum landscape here, for example the Bonn »Museum Mile«, appeals to both culture vultures and those with a sweet tooth (Chocolate Museum in Cologne). For visitors who enjoy something more active, there is Europe's oldest and most spectacular pleasure park – the Phantasialand in Brühl, as well as the Michael Schumacher Kart Center in Kerpen.

MARKETING

1 KölnTourismus GmbH
Kardinal-Höffner-Platz 1 • 50667 Köln
Tel. 02 21/2 21-30400 • Fax -30410
www.koelntourismus.de

2 Tourismus & Congress GmbH
Platz der Vereinten Nationen 2 • 53113 Bonn
Tel. 02 28/9 10 41-0 • Fax -11
www.bonn-region.de

3 Naturarena Bergisches Land GmbH
Eichenhofstr. 31 • 51789 Lindlar
Tel. 0 22 66/4 63 37-0 • Fax -37
www.naturarena.de

4 Rhein-Erft Tourismus e.V.
Willy-Brandt-Platz 1 • 50126 Bergheim
Tel. 0 22 71/9 94 99-40 • Fax: -53
www.rhein-erft-tourismus.de

5 Stadt Leverkusen
Postfach 10 11 40 • 51311 Leverkusen
Tel. 02 14/4 06-0 • Fax 8862
www.leverkusen.de

6 Rhein-Kreis Neuss
Oberstr. 91 • 41460 Neuss
Tel. 0 21 31/9 28-0 • Fax-1330
www.rhein-kreis-neuss.de

7 Nordeifel Tourismus GmbH
Bahnhofstr. 13 • 53925 Kall
Tel. 0 24 41/9 94 57-0 • Fax -29
www.nordeifel-tourismus.net



Das Rheinland bietet seinen Gästen eine umfassende Palette touristischer Erfahrungen: Ob Stadtrundfahrten und Museumsführungen, Gruppenausflüge oder spezielle Angebote für Individualreisende – hier kommt jeder auf seine Kosten. Die Domstadt Köln und die Beethoven-Stadt Bonn positionieren sich mit einem breiten Angebot an Events und Kultur als Destinationen für eine Städtereise. Kongresszentren, Messe- und Veranstaltungshallen, Hotels und Dienstleister liefern die perfekte Infrastruktur für Meetings, Incentives, Conventions und Events (»MICE«) auch für Städte wie Leverkusen oder Brühl mit seinen einzigartigen Schlössern.

KölnTourismus bewirbt die Domstadt und ihr Umland auf der ganzen Welt, etwa auf internationalen Tourismusmessen. Direkt am Dom gelegen, gilt das Unternehmen als Hauptanlaufstelle für Individualtouristen, vermittelt Unterkünfte, Führungen und Stadtrundfahrten und vermarktet beliebte Geschenkartikel mit Kölnbezug – vom Bildband über T-Shirts bis zum Kölsch-Glas.



Die so genannten »Hop on, hop off«-Busse – eine Besonderheit im Kölner Sightseeing-Programm – ermöglichen den Ausstieg an einer der vielen Sehenswürdigkeiten und eine spätere Weiterfahrt. Touristen können sich so bequem ein eigenes Besichtigungsprogramm aus Kunst, Kultur und Shopping zusammenstellen. Wer Köln lieber auf eigene Tour entdeckt, erwirbt für jeweils 24 oder 48 Stunden die KölnCard, die freie Fahrt im öffentlichen Personennahverkehr innerhalb Kölns und zahlreiche Vergünstigungen verspricht. Das Bonner Pendant, die WelcomeCard der Tourismus und Congress GmbH, verschafft freien Eintritt in über 20 Museen, freie Fahrt mit den öffentlichen Verkehrsmitteln des Nahverkehrs sowie Ermäßigungen für Sehenswürdigkeiten, Freizeit- und Wellness-Angebote.



Kurzerholung und Aktivurlaub mit zahlreichen Sportangeboten stehen in der Region hoch im Kurs. Die Region Bonn, der Rhein-Erft-Kreis und der Rhein-Kreis Neuss fördern gezielt den Radtourismus. Thementouren wie die »Wasserburgenroute«, die »Drei-Flüsse-Tour« an Rhein, Erft und Rur oder der »Energiepfad Grevenbroich« führen durch die spannende Mischung aus Natur- und Kulturlandschaft. Für Familien bietet die Naturarena Bergisches Land einen besonderen Service, eigene Ferienprogramme nur für Kinder.

Mit im Boot bei einer Reihe von Touren ist auch der Kreis Euskirchen mit der Nordeifel-Tourismus GmbH.

Die Eifel punktet insbesondere in Sachen Erholung mit NRWs einzigem Nationalpark: Gäste können sich auf eigene Faust auf eine Wanderung durch Wälder und entlang Flüssen und Seen begeben oder alternativ geführte Wildnis-Touren buchen.





The Rhineland offers visitors a wide range of tourist attractions. The cathedral city of Cologne as well as Bonn, the city where Beethoven was born, are both, with a wide range of events and cultural highlights, ideal as destinations for a city break. Congress centres, exhibition and event halls, hotels and service providers offer the perfect infrastructure for meetings, incentives, conventions and events (MICE).

KölnTourismus, the city's tourism authority, markets the cathedral city and surrounding region around the whole world including at international tourism exhibitions. The company, with offices directly by the cathedral, is the main contact point for individual tourists and can provide accommodation and organise guided tours and city trips as well as Cologne related gifts and souvenirs. The hop-on, hop-off buses, a special highlight of the Cologne sightseeing programme, allow passengers to get on and off at many sights and then continue their journey later on enabling them to put together their very own individual sightseeing programme of art, culture and shopping.

The region is also very popular for short breaks and active holidays with many sporting possibilities. The Bonn region as well as the Rhine-Erft and Rhine-Neuss districts all also promote cycling tourism. The Eifel region offers, in particular, many possibilities for relaxation as well as the only national park in the state of North Rhine-Westphalia. Here visitors can discover the region independently through forests and along rivers and lakes or, alternatively, take part in a guided wilderness tour.



INCOMING • INCENTIVES

bartocha incoming & meeting services
Helene-Lange-Str. 16 • 53757 Sankt Augustin
Tel. 0 22 41/31 45-80 • Fax -85
www.bartocha-incoming.de

Brüser Berg Touristik – Karla Hoppe
Erfurtstr. 70 • 53125 Bonn
Tel. 02 28/25 63 18 • Fax 25 05 08
www.reiseagentur-bbt.de

Conference & Touring C+T GmbH
Schaafenstr. 25 • 50676 Köln
Tel. 02 21/27 22 57-0 • Fax -33
www.dmcgermany.de

CHAMBRES!
Berrenrather Str. 188a • 50937 Köln
Tel. 02 21/71 66 44-0 • Fax 44 10 73
www.hotels-in-koeln.de

Cologne Incoming Service
Schopenhauer Str. 10 • 51147 Köln
Tel. 0 22 03/9 23 33-3 • Fax -5
www.cologne-incoming-service.de

Conti Reisen GmbH
Adalbertstr. 9 • 51103 Köln
Tel. 02 21/80 19 52-0 • Fax -30
www.conti-reisen.de

footprints events + incentives
Ägidiusstraße 22-24 • 50937 Köln
Tel. 0 22 34/97 75 56-72 • Fax -74
www.footprintsevents.de

Fair Tours Business Express GmbH
Meister-Gerhard-Str. 4 • 50674 Köln
Tel. 02 21/66 03 40 • Fax 2 40 20 08
www.fairtours.com

welcome Veranstaltungsgesellschaft mbH
Bachemer Str. 6-8 • 50226 Frechen
Tel. 0 22 34/9 53 22-0 • Fax 9 57 56-29
www.welcome-gmbh.de

Homestay Agency International
Steinfelder Gasse 33 • 50670 Köln
Tel. 02 21/1 30 69-00 • Fax -01
www.homestay-agency.de

Hotel Reservation Service – Robert Ragge GmbH
Blaubach 32 • 50676 Köln
Tel. 01 80/55 20 77-600 • Fax 02 21/20 77-666
www.hrs.de

inside Cologne GmbH
Düsseldorfer Str. 47 • 51063 Köln
Tel. 02 21/52 19 77 • Fax 9 52 55 79
www.insidecologne.de

IQ Incoming GmbH
Eigelstein 80-88 • 50668 Köln
Tel. 02 21/9 14 07 68-0 • Fax -2
www.iq-incoming.de

Klassenfahrten-ServiceTour-Agentur
Hohe Pforte 22 • 50676 Köln
Tel. 02 21/93 27 26-3 • Fax -4
www.klassenfahrtenservice.de

TEST GmbH
Paulusstr. 1 • 40237 Düsseldorf
Tel. 02 11/9 91 29-0 • Fax -98
www.hotelreservation.de

VIKING Flusskreuzfahrten
Hohe Str. 68-82 • 50667 Köln
Tel. 02 21/25 86-0 • Fax -107
www.vikingrivercruises.com